

ОТЗЫВ

на автореферат диссертационной работы

Ондар Менги Васильевны

на тему «**Особенности языка тувинских героических сказаний**

(в сопоставительном аспекте), представленной

на соискание ученой степени кандидата филологических наук по специальности

10.02.02 – Языки народов Российской Федерации

(тувинский язык)

Диссертационная работа М. В. Ондар посвящена изучению и выявлению языковых особенностей тувинских эпических текстов в сопоставлении с текстами героических сказаний алтайского, хакасского и шорского народов. В качестве сопоставительного материала также привлекаются тексты монгольских героических сказаний «Хан-Харангуй», «Алтын Гургулдай», и это оправдано: тувинцы с давних времен имеют самые тесные историко-культурные контакты, что отражается в устном народном творчестве. До сих пор заимствованными монгольскими текстами считались героическое сказание «Ачыты Кезер-Мерген» и обрамленные повести. После тщательного анализа языка тувинских героических сказаний и проведения сравнительно-сопоставительных исследований автор пришел к мнению, что заимствования из монгольского фольклора не ограничиваются вышеуказанными текстами. Это один из главных выводов автора, который открывает широкое поле деятельности в дальнейшем, и одновременно данный вывод является научной новизной рецензируемой работы.

В то же время обозначены особенности языка тувинских героических сказаний в сравнении с языком других видов сказок: фантастических, бытовых и т.д. Это дало возможность докторанту определить особенности языка тувинских героических сказаний как жанровой разновидности. Актуальность диссертационного исследования не вызывает сомнения, поскольку она имеет большое научное и практическое значение не только для тувиноведения, монголоведения, но и для других исследований по южносибирским тюркским языкам.

Одним из преимуществ данного исследования является использование компьютерных технологий, т.е. автором работы были переведены тексты героических сказаний тувинского народа в электронный формат, и на этой основе созданы базы данных героических сказаний, антропонимов, стандартных фраз, встречающихся в текстах героических сказаний. То есть автор не просто пользовался уже созданным продуктом, а сам создавал базы данных и результаты использовал в своем исследовании. Базы данных позволяют говорить о высокой достоверности полученных статистических

данных, а также является важным шагом по сохранению тувинского языка, родного языка немногочисленного тувинского народа, который также находится в уязвимом положении в свете процессов глобализации. Поэтому актуальность работы М.В.Ондар не вызывает сомнения. Тем более что лингвистический анализ фольклорного текста в тувиноведении выполняется впервые. Практическая и теоретическая значимость проведенного исследования несомненна. Работа М. В. Ондар представляет огромной интерес как для лингвистов, так и фольклористов, этнографов и культурологов. Только хотелось бы узнать, каким образом оформлены в базах данных варианты одного и того же сказания, ведь вариативность одно из особенностей фольклорных текстов.

Результаты данного исследования могут использоваться при преподавании лингвофольклористики, фольклора, лингвокультурологии в высших и средних учебных заведениях, в школе, также в дальнейших сопоставительных исследованиях языковых и фольклорных картин мира разных народов.

На основании вышеизложенного считаем, что диссертация Ондар Менги Васильевны «Особенности языка тувинских героических сказаний (в сопоставительном аспекте)» полностью удовлетворяет всем требованиям «Положения о присуждении ученых степеней», а сама Ондар Менги Васильевна заслуживает присуждения искомой ученой степени кандидата филологических наук по специальности 10.02.02 – «Языки народов Российской Федерации (тувинский язык)».

Кандидат филологических наук, ведущий научный сотрудник
отдела языка (словарей), литературы (фольклористики)
ГБНИиОУ «Тувинский институт гуманитарных и
прикладных социально-экономических исследований
при Правительстве Республики Тыва»
Бадарч Баярсайхан

667000, Республика Тыва, г. Кызыл, ул. Конечтова, д. 4

телефон: 8(39422)2-73-23

